

**¿DÓNDE COMBATIERON LOS HITITAS EN EL  
LEJANO OCCIDENTE?  
MURSILI II, LA DESTRUCCIÓN DE  
MILLAWANDA O EL FIN DE MILETO V  
(=BAUPHASE 2)**

JUAN MANUEL GONZÁLEZ SALAZAR  
(Laboratorio de Lenguas,  
Universidad Autónoma de Madrid)

BIBLID [0571-3692 (2007) 55-64]

**RESUMEN:** En el Período Imperial hitita (siglos XIV y XIII a.C.) lugares como *Millawa(n)da* (Mileto), que mencionan las fuentes cuneiformes de Bogazköy / Bogazkale, estaban situados en la lejana periferia del occidente de Anatolia. El reino de Hatti tuvo serias dificultades para expandir y mantener una presencia sustancial en estas áreas debido a los poderes anatólicos occidentales (p.ej., Arzawa) y al mundo *Ahhiyawa*-micénico. En este contexto, se analizará brevemente el ataque de Mursili II a *Millawanda* (Mileto) hacia el fin del s.XIV a.C.

**PALABRAS CLAVE:** Hititas, Mursili II, *Millawanda*, Mileto, Luwitas, Micénicos, *Ahhiyawa*, Anatolia.

**ABSTRACT:** In the Hittite Imperial period (XIV-XIIIth centuries B.C.) sites like *Millawa(n)da* (Miletos), which is mentioned in the Bogazköy / Bogazkale cuneiform sources, are placed in the distant periphery of Western Anatolia. The Hatti Kingdom had serious difficulties to expand and even to maintain a substantial presence in these areas due to western Anatolian powers (e.g., Arzawa) and the *Ahhiyawa*-Mycenaean world. In this context, it will be briefly examined the Mursili II's attack against *Millawanda* (Miletos) towards the end of the XIVth century B.C.

**KEY WORDS:** Hittites, Mursili II, *Millawanda*, Miletos, Luwians, Mycenaean, *Ahhiyawa*, Anatolia.

Poco a poco han ido disipándose las dudas sobre los contactos del reino hitita de Hatti con los territorios occidentales de Anatolia<sup>1</sup>. Sin embargo, es más difícil definir qué ocurrió y cómo se produjeron realmente las relaciones entre los hititas y las poblaciones y entidades geopolíticas de los sectores occidentales durante el Bronce Reciente. Las fuentes textuales y arqueológicas iluminan algunos retazos de esa parte de la historia hitita marcada por sus intentos de expansión o, al menos, la preocupación por lo que sucedía en las lejanas fronteras occidentales<sup>2</sup>. De cualquier manera, es muy poco lo que se sabe que ocurrió en estas regiones puesto que los únicos datos disponibles, aparte de algunos vestigios arqueológicos regionales<sup>3</sup>, provienen de Hatti y no es posible saber

<sup>1</sup> Recientemente, GONZÁLEZ SALAZAR, 2004: "*Lazpa* (Lesbos) y *Millawanda/Milawata* (Mileto). En los lejanos confines del dominio hitita sobre el occidente minorasiático", en *Homenaje al Profesor Paolo Matthiae (=Isimu 7)*, Madrid, p.77 ss.; y 2005: "*Chronica Asiae Minoris*: Anotaciones preliminares para el estudio de las relaciones entre los hititas y sus vecinos occidentales", *BAEO* 41, p.319 ss., ambos con abundantes referencias bibliográficas.

Para las abreviaturas y siglas empleadas, FRIEDRICH, J./KAMMENHUBER, A., 1975 ss.: *Hethitisches Wörterbuch*, Heidelberg; GÜTERBOCK, H.G./HOFFNER, H.A., 1980 ss., eds.: *The Hittite Dictionary of the Oriental Institute of the University of Chicago*, Chicago; así como las de la *Keilschriftbibliographie* de la revista *Orientalia*.

<sup>2</sup> De manera general, nuestros trabajos: "El Imperio Hitita. Características esenciales y cauces de desarrollo de una organización imperial hegemónica del Oriente Próximo (II milenio a.C.)", *Gerión* 21/1, 2003, p.11 ss.; y "*De confiniis hethaeorum*. Reflexiones a propósito de la trascendencia de las fronteras y los límites entre los hititas. Su caracterización a través de las fuentes", en *De la Tablilla a la Inteligencia Artificial. Homenaje al Prof. J.L.Cunchillos en su 65 aniversario*, Zaragoza 2003, p.135 ss. Concretamente, para la frontera en el Éufrates y en Siria septentrional, señalar entre otros nuestros trabajos: "Quelques considérations sur l'Euphrate comme ligne de frontière pendant le royaume hittite, XIV-XIII siècles av.J.C.", en *Studies for Ancient Near Eastern Cultures. Metin Akyurt Bahattin Devam in Memoriam*, Istanbul 1995, p.299 ss.; "Elementos esenciales de las relaciones de alto nivel entre las casas reales hitita y egipcia (primera mitad del s.XIII a.C.). Manipulación y propaganda celebrativa", *Boletín de la Asociación Española de Egiptología* 8, 1998, p.107 ss.; "Los problemas del control del territorio en el mundo hitita. Reflexiones sobre la frontera oriental del reino de Hatti", en *Actas del Congreso Español de Antiguo Oriente Próximo: "El Mediterráneo en la Antigüedad: Oriente y Occidente"* (Madrid, 29 de Septiembre-2 de Octubre 1997), publicado en CD ROM, Madrid 1998. Para los sectores septentrionales anatólicos, nuestros trabajos: "Tiliura, un ejemplo de la política fronteriza durante el Imperio hitita (CTH 89)", *AuOr* 12, 1994, p.159 ss.; "Los hititas en Anatolia septentrional durante la primera mitad del s.XIII a.C. Panorámica geopolítica de un conflicto armado", en *Homenaje al Prof. A.Garrido Herrero (=Isimu 2)*, 1999, p.265 ss.; "Los intentos de consolidación de la organización administrativo-periférica del N de Hatti durante el reinado del monarca Mursili II (finales del s.XIV a.C.). Las reiteradas campañas militares hititas contra los gasgas de la cadena póntica", *BAEO* 36, 2000, p.219 ss.; "Los hititas en Anatolia septentrional durante la primera mitad del s.XIII a.C. (II). La organización político-administrativa de una región conflictiva del reino de Hatti", *Gerión* 19, 2001, p.47 ss.; o "Las relaciones entre el centro y la periferia en el reino hitita de Hatti. El caso de las tribus gasgas de las montañas del N de Anatolia", en *Actas del I Congreso de Arqueología e Hª Antigua del Oriente Próximo: "De la estepa al Mediterráneo"* (Barcelona 3-5 de Abril de 2000), Monografías Eridu 1, 2001, p.391 ss.

<sup>3</sup> Al margen de las importantes excavaciones en Hissarlik/Troya, en particular para los niveles de Troya VI/VIIa-b (véase nuestro trabajo cit. [2005], pp.320 y 339 ss.), se puede aludir,

hoy en día lo que pudieron contar los textos de los Estados luwitas de la zona (incluyendo el destacado reino de Arzawa y, posteriormente, las entidades que surgieron de su desmembración) porque por el momento no se han encontrado sus archivos oficiales<sup>4</sup>.

Se confirma que los hititas estuvieron activos directa o indirectamente en estos sectores en diversos momentos, desde el Reino Antiguo hasta el Período Imperial<sup>5</sup>, y es aquí donde se puede aludir brevemente al acontecimiento que llevó a un rey hitita como Mursili II (último cuarto del s. XIV a.C.) y a sus tropas a intervenir militarmente en los distantes territorios de las costas minorasiáticas del Egeo.

Durante el Período Imperial (siglos XIV y XIII a.C.), el más relevante de la historia de Hatti, se tiene más constancia de las actividades expansivas de los monarcas hititas en distintas regiones bastante alejadas del núcleo principal de su reino. Al inicio de este período y en un marcado intento de consolidar un imperio en formación, tanto Suppiluliuma I como su hijo y sucesor Mursili II dirigieron sus esfuerzos militares contra los territorios del poderoso Estado de Arzawa<sup>6</sup>. Hubo a partir de estos momentos un cambio en la situación geopolítica regional con mayoría de población luwita, puesto que las campañas hititas consiguieron, no sin dificultad, someter y desmembrar Arzawa. Este reino, que llegó a ocupar una gran parte del tercio occidental de Anatolia, quedó dividido en entidades políticas menores que mantuvieron una relativa importancia

---

por ejemplo, a la propia Mileto, de amplia tradición histórica (nuestro trabajo cit., 2004: en *Homenaje al Prof. P. Matthiae*, p.93 ss.); a Latmos, con inscripciones rupestres jeroglíficas luwo-hititas (PESCHLOW-BINDOKAT, A./HERBORDT, S., 2001: "Eine hethitische Grosssprinzeninschrift aus dem Latmos", *AA* 33, p.363 ss.; o PESCHLOW-BINDOKAT, 2002: "Die Hethiter im Latmos. Eine hethitisch-luwische Hieroglyphen-Inschrift am Suratkaya [Besparmak / Westtürkei]", *Antike Welt* 33, p.211 ss.); o bien tener presente la relectura de inscripciones rupestres como la de Karabel, cerca de Izmir, o la del sello de Tarkondemos, entre otros, vid. HAWKINS, J.D., 1998: "Tarkasnawa King of Mira 'Tarkondemos', Bogazköy sealing and Karabel". *AnSt* 48, p.1 ss., idem, 1998: "Of Donkeys, Mules and Tarkondemos", en Jasanoff, J. et al., eds.: *Mír Curad. Studies in Honor of calvert Watkins*, Innsbruck, p.243 ss.; idem, 1999: "Karabel, 'Tarkondemos' and the Land of Mira. New evidence on the Hittite Empire Period in Western Anatolia", *Würzburger Jahrbücher für die Altertumswissenschaft* 23, p.7 ss.

<sup>4</sup> Sobre las poblaciones y entidades luwitas, MELCHERT, H.C., ed., 2003: *The Luwians*, Leiden/Boston (previamente, cf. BRYCE, T.R., 1998: *The Kingdom of the Hittites*, Oxford University Press, p.54 ss.; y STARKE, F., 1999: "Luwisch", *Der Neue*. 7, p.528 ss.).

<sup>5</sup> En general vid. nuestro trabajo cit. (2005), p.332 ss.

<sup>6</sup> Estado situado sobre las regiones centro-occidentales de Anatolia, vid. HEINHOLD-KRAHMER, S., 1977: *Arzawa. Untersuchungen zu seiner Geschichte nach den hethitischen Quellen*, Heidelberg (cf. BRYCE, T.R., 1979: *BiOr* 36, p.60 ss.); HEINHOLD-KRAHMER, 1997: "Arzawa", *Der Neue Pauly* 2, p.71; y BRYCE, 2003: "History", en *Luwians*, p.35 ss. Sobre las referencias en los textos hititas, DEL MONTE, G./TISCHLER, J., 1978: *Die Orts- und Gewässernamen der hethitischen Texte*, RGTC VI, Wiesbaden, p.42 s.; y DEL MONTE, 1992: *Die Orts- und Gewässernamen der Hethitischen Texte, Supplement*, RGTC VI/2, Wiesbaden, p.14.

individual, p.ej.: el país del río Seha-Appawiya<sup>7</sup>, al N de Arzawa; el de Mira-Kuwaliya<sup>8</sup>, heredero de Arzawa; aparte de otros territorios periféricos como Wilusa, al NW, en la clásica Troáde<sup>9</sup> y Lukka, al S-SW, en lo que fue posteriormente Licia<sup>10</sup>. En conjunto articularon geopolíticamente el tercio occidental de Anatolia durante el Período Imperial hitita.

Dentro de este contexto de cambio se puede situar un acontecimiento particular como fue el ataque a un territorio de la costa occidental anatólica por parte de las tropas hititas de Mursili II. Este evento militar tuvo como objetivo Mileto<sup>11</sup>, que fue una de las principales ciudades de Asia Menor durante la Antigüedad, en particular en la época grecorromana<sup>12</sup>, y se identificaría con la *Millawa(n)da*<sup>13</sup> de los textos hititas.

<sup>7</sup> En cuanto a estos territorios (RGTC VI, p.547 s.; y RGTC VI/2, p.144), que se localizaría entre el entre los ríos *Hermos* y *Kaikos*, entre otros, HAWKINS, J.D., 1998: op.cit., p.23, (Appawiya se podría identificar con la clásica *Abbaitis*); STARKE, F., 2001: "Seha", *Der Neue Pauly* 11, p.345 ss.; y nuestro trabajo cit., 2004: en *Homenaje al Prof. P.Matthiae*, p.89 ss.

<sup>8</sup> Sobre Mira-Kuwaliya (RGTC VI, pp.269 ss. y 232, Kuwaliya; y RGTC VI/2, pp.105 y 89, Kuwaliya) como un poderoso reino tras la disolución de Arzawa, vid. HEINHOLD-KRAHMER, S., 1977: op.cit, pp.136 ss. y 211 ss.; idem, 1983: "Kuwaliya", *RIA* 6, p.397; idem, 1994: "Mira", *RIA* 8, p.218 ss. STARKE, F., 2000: "Mira", *Der Neue Pauly* 8, p.250 ss.; BRYCE, T.R., 2003: "History", en *Luwians*, pp.39 s. y 62 ss.

<sup>9</sup> En cuanto a la *Wilusi(y)a* de los textos hititas (RGTC VI, p.484 s.; y RGTC VI/2, Wiesbaden 1992, p.189) y su posible identificación con la (*W*)*ilios* homérica vid. STARKE, F., 1997: "Troia im Kontext des historisch-politischen und sprachlichen Umfeldes Kleinasiens im 2. Jahrtausend", *Studia Troica* 7, p.448 ss.; LATACZ, J., 2002: "Wilusa (Wilios/Troia). Zentrum eines hethitischen Gliedstaates in Nordwest-Kleinasien", en *Die Hethiter und ihr Reich: das Volk der 1000 Götter*, Bonn/Stuttgart, p.196 ss.; idem, 2003: *Troja y Homero. Hacia la resolución de un enigma*, Barcelona, *passim* (cf. ÜNAL, A., 1991: "Two Peoples on both Sides of the Aegean Sea: Did the Achaeans and the Hittites Know Each Other?", en *Essays on Ancient Anatolian and Syrian Studies in the 2nd and 1st Millennium B.C.*, Wiesbaden, p.27; HERTEL, D., 2003: *Troja. Arqueología, Historia, Mito*, Madrid, p.60 ss.; HEINHOLD-KRAHMER, S., 2003: "Zur Gleichsetzung der Namen Ilios-Wilusa und Troia-Taruisa aufgrund hethitischer Quellen", en Ulf, Ch., ed.: *Der neue Streit um Troia. Eine Bilanz*, München, p.146 ss.; HEINHOLD-KRAHMER, 2004: "Ist die Identität von Ilios mit Wilusa endgültig erwiesen?", *Anatolica* 46/1, 2004, p.29 ss.).

<sup>10</sup> Sobre los territorios de Lukka (RGTC VI, p.249 s.; y RGTC VI/2, p.96) y su indefinición geopolítica, BRYCE, T.R., 1979: "The Role of the Lukka People in Late Bronze Age Anatolia", *Antichthon* 13, p.1 ss.; RÖLLIG, W., 1988: "Lukka, Lukki", *RIA* 7, p.161 ss.; BRYCE, 1992: "Lukka Revisited", *JNES* 51, p.121 ss.; MELLINK, M.J., 1995: "Homer, Lycia and Lukka", en *A Tribute to E.T.Vermeule*, p. 33 ss.; STARKE, F., 1999: "Lukka", *Der Neue Pauly* 7, p.505 s.; y BRYCE, 2003: "History", en *Luwians*, pp.40 ss. y 73 ss.

<sup>11</sup> Conocida como *Mύητος*, también se ha relacionado con la denominación de la localidad cretense de *Mύ(λ)ατος*, vid. HEUBECK, A., 1985: "Zu einigen kleinasiatischen Ortsnamen", *Gotta* 63, p.115 ss. (cf. HAWKINS, J.D., 1998: op.cit., p.30, n.207).

<sup>12</sup> Mileto presenta unos destacados vestigios arqueológicos de las distintas fases grecorromanas, desde las épocas arcaica, clásica y, en especial, helenística y romana. Sobre estos periodos en Mileto, en general, vid. GORMAN, V.B., 2001: *Miletos. The Ornament of Ionia: A History of the City to 400 B.C.E.*, University of Michigan Press; y GREAVES, A.M., 2002: *Miletos: a History*, London.

<sup>13</sup> Entre las informaciones más destacas sobre la *Millawanda* / *Milawata* en época hitita, vid.

Millawanda (Mileto) y su territorio, manteniendo una posición geopolítica de semi-independencia con respecto a los poderes del entorno, tuvo sus fronteras limítrofes con el poderoso Estado de Arzawa y con los territorios de Lukka, hacia el SE. La antigua localidad de Mileto, situada sobre una pequeña península en el Golfo Látmico, donde desembocaba el Meandro (Menderes turco)<sup>14</sup>, tuvo en la Antigüedad una difícil accesibilidad desde el interior de Anatolia, salvo por el valle del Meandro, y aparecía volcada hacia el mar<sup>15</sup>.

Las investigaciones arqueológicas que se llevan a cabo desde los años 90 del pasado siglo permiten observar que Mileto durante gran parte del II milenio a.C. (sobre todo en el Bronce Reciente) fue una localidad anatólica que había sufrido una importante influencia externa que provenía del Egeo, tanto de la civilización minoica como de la micénica<sup>16</sup>. En concreto para el BR se han individualizado tres fases conocidas como primera, segunda y tercera *Bauphase* o *Buil-*

---

RGTC VI, p.268; y RGTC VI/2, p.104; HEINHOLD-KRAHMER, S., 1993-97: "Milawa(n)da", *RIA* 8, p.188 s.; FORLANINI, M., 1998: "L'Anatolia occidentale e gli hittiti: appunti su alcune recenti scoperte e le loro conseguenze per la geografia storica", *SMEA* 40/2, p.240 ss.; NIEMEIER, W.-D., 1998: "The Mycenaean in Western Anatolia and the Problem of the Origins of the Sea Peoples", en Gitin, S. et al., eds.: *Mediterranean Peoples in Transition. Thirteenth to Early Tenth Centuries BCE*, Jerusalem, p.21 ss. et passim (sobre las teorías y la identificación de Millawanda y Mileto); idem, 1999: "Mycenaeans and Hittites in War in Western Asia Minor", en Laffineur, R., ed.: *Polemos: Le contexte guerrier en Égée à l'Age du Bronze. Actes de la 7e Rencontre Egéenne Internationale, Université de Liège, 14-17 avril 1998*, Aegaeum 19, Liège, p.143 s.; STARKE, F., 2002: "Miletos. I.B. Hethitische Zeit", *Der Neue Pauly* 8, p.170 ss. (también, cf. GÖDECKEN, K.B., 1988: "A Contribution to the Early History of Miletus: The Settlement in Mycenaean Times and its Connections Overseas", en French, E.B./Wardle, K.A., eds.: *Problems in Greek Prehistory*, Bristol, p.307 ss.; y GORMAN, V.B., 2001: op.cit., p.27 ss.).

<sup>14</sup> En estos momentos los vestigios de Mileto se sitúan a unos diez km hacia el interior y no en la costa. Esta región de la desembocadura del Meandro/Menderes y del Golfo Látmico ha sufrido una transformación natural a lo largo del tiempo. En la actualidad el Golfo se ha colmatado por el proceso de sedimentación del río Menderes, formando una extensa llanura fértil y un lago interior (el Bafa Gölü).

<sup>15</sup> Sobre los posibles accesos a la zona, vid. HAWKINS, J.D., 1998: op.cit., p.26; MOUNTJOY, P.A., 1998: "The East Aegean-West Anatolian Interface in the Late Bronze Age: Mycenaean and the Kingdom of Ahhiyawa", *AnSt* 48, p.47; Benzi, M., 2002: "Anatolia and the Eastern Aegean at the time of the Trojan War", en Montanari, F., ed.: *Omero tremila anni dopo*, Roma, p.379.

<sup>16</sup> Las excavaciones han sido conducidas por W.-D.Niemeier, del Deutsche Archäologische Institut (DAI) de Atenas, vid. 1995: "New Excavations in Bronze Age Miletus 1994", *Bulletin of the Institute of Classical Studies, University of London*, 40, p.260 s.; 1997: "The Mycenaean Pottery Quarter at Miletus", en Laffineur, R./Betancourt, P.P., eds.: *Techné. Craftsmen, Craftswomen and Craftmanship in Aegean Bronze Age, Proceeding of the 6th International Aegean Conference. Philadelphia Temple University 18-21 April 1996*, Aegaeum 16, Liège/Austin, p.347 ss.; 1997/2: "Milet 1994-1995. Projekt «Minoisch-mykenisches bis protogeometrisches Milet»: Zielsetzung und Grabungen auf dem Stadionhügel und am Athena-Tempel", *AA*, p.189 ss. (junto con B.Niemeier); 1998: en *Mediterranean Peoples in Transition*, p.26 ss.; o 1999/2000: "Milet in der Bronzezeit: Brücke zwischen der Ägäis und Anatolien", *Nürnberger Hefte zur Archäologie*, p.91 ss. (cf. GÖDECKEN, K.B., 1988: en *Problems in Greek Prehistory*, p.307 ss.).

*ding Period* (en la actualidad Mileto IV, V y VI), la primera con rasgos minoicos, y la segunda y tercera micénicos<sup>17</sup>.

Desde el punto de vista de las fuentes textuales el acontecimiento del ataque a Millawanda (Mileto) lo conocemos por los “anales” de Mursili II (CTH 61)<sup>18</sup>, monarca hitita del último tercio del s.XIV a.C, hijo y heredero del gran Suppiluliuma, fundador del Imperio hitita. El joven Mursili II, al subir al trono del Imperio que le había dejado su padre, tuvo que hacer frente desde un primer momento a distintos conflictos y rebeliones. En estas circunstancias de conflictividad generalizada, durante la gran expedición de dos años de Mursili II hacia el levantisco occidente de Anatolia contra las actividades anti-hititas del poderoso reino de Arzawa, hay una alusión a una destacada operación bélica de las tropas hititas contra Millawanda. Esta intervención militar trajo su destrucción, junto con el saqueo y la deportación de la población, aunque no parece indicar sin embargo ninguna conquista ni ocupación territorial permanente de Millawanda por las fuerzas hititas. El momento preciso de esta devastación podría venir confirmado por las investigaciones arqueológicas hacia el final de la fase de Mileto V/Bauphase 2 (ca. 1330-20 a.C.)<sup>19</sup>. El pasaje fragmentario de los anaes de Mursili II (KUB XIV 15 I 23 ss.) relativo a los hechos se sitúa en el comienzo del tercer año de su reinado<sup>20</sup>:

- 23 ma-ah-ha-an-ma ha-me-es-ha-an-za ki-sa-at nu <sup>1</sup>U-uh[-ha-LÚ-is ku-it A-NA LUGAL KUR Ah-hi-ú-wa-a EGIR-an ti-ya-at
- 24 nu-kán KUR <sup>URU</sup>Mi-il-la-wa-an-da A-NA LUGAL KUR Ah-hi-ú[-wa-a nu <sup>DUTU</sup><sup>SI</sup> ]
- 25 nu-kán <sup>1</sup>Gul-la-an <sup>1</sup>Ma-la-LÚ-in ERÍN<sup>MEŠ</sup> A[NŠE.KUR.RA<sup>MEŠ</sup>-ya] pa-ra-a n[e-h-hu-un na-as KUR <sup>URU</sup>Mi-il-la-wa-an-da]

<sup>17</sup> Un breve análisis de las mencionadas fases en nuestro art.cit., 2004: en *Homenaje al Prof. P.Matthiae*, p.98 ss.

<sup>18</sup> En general, tanto para los anaes “extensos” como para los de “diez años”, vid. GOETZE, A., 1933: *Die Annalen des Mursiliš*, MVAG 38, Leipzig; GRÉLOIS, J.-P., 1988: “Les Annales decennales de Mursili II (CTH 61,I)”, *Hethitica* 9, p.17 ss.; DEL MONTE, G., 1993: *L’Annalistica ittita*, Brescia, p.17 ss.; y BERNABÉ, A./ÁLVAREZ-PEDROSA, J.A., 2004: *Historia y Leyes de los hititas. Textos del Reino Medio y del Imperio Nuevo*, Madrid, p.125 ss.

<sup>19</sup> Entre otros, NIEMEIER, W.-D./NIEMEIER, B., 1997: op.cit., pp.200 ss. y 246 ss.; NIEMEIER, W.-D., 1998: en *Mediterranean Peoples in Transition*, p.38; e idem, 1999: en *Polemos (=Aegeum 19)*, p.150 s.

<sup>20</sup> Para el fragmento vid. GOETZE, A.: *AM*, pp.36 ss. y 234 ss.; posteriormente HEINHOLD-KRAHMER, S., 1977: op.cit., p.97 ss.; GÜTERBOCK, H.G., 1983: “The Hittites and the Aegean World: Part I. The Ahhiyawa Problem Reconsidered”, *AJA* 87, p.134 s.; BRYCE, T.R., 1989: “Ahhiyawa and Mycenaean-An Anatolian Viewpoint”, *Oxford Journal of Archaeology* 8, p.299; DEL MONTE, G., 1993: op.cit., p.77; BRYCE, 1998: op.cit., p.209 ss.; BERNABÉ, A./ÁLVAREZ-PEDROSA, J.A., 2004: op.cit., p.127; y nuestro art.cit. 2004: en *Homenaje al Prof. P.Matthiae*, p.103 ss..

26 GUL-ah-hi-ir na-at IŠ-TU NAM.RA<sup>MEŠ</sup> GU[D<sup>MEŠ</sup>]<sup>S</sup> UDU<sup>HIA</sup> sa-ra-a da-a-ir  
[na-at<sup>URU</sup> KUBABBAR-si ar-ha ú-da-a-ir]

(23-26): No obstante, cuando llegó la primavera<sup>21</sup>, [dado que] (el rey de Arzawa) U[haziti (se había unido [?]) al rey del territorio de los Ahhiyawa] y el territorio de la ciudad de Millawanda [(se había pasado [?]) al rey del territorio de los Ahhiya[wa... Y yo, Mi Majestad (=Mursili II)...], entonces ma[ndé] a (los generales hititas) Gulla y Mallaziti con tropas [y carros de guerra. Y ellos] destruyeron el territorio de la ciudad de Millawanda, se apoderaron de la población NAM.RA<sup>22</sup>, de ganado bovino y ovino<sup>23</sup> [y lo llevaron (todo como botín) a (la capital hitita de) Hattusa].

La gran campaña contra el poderoso y hostil reino luvita de Arzawa llevó a Mursili II a combatir en estas regiones poco después de subir al trono, durante el tercer y el cuarto año de su reinado<sup>24</sup>. En concreto, en este pasaje inicial del tercer año el Estado arzawita tiene un aliado en Millawanda formando así una suerte de coalición anti-hitita, que además cuenta con una clara implicación externa de los *Ahhiyawa*. Éstos habría que identificarlos con los micénicos, que parecen poseer importantes intereses en Millawanda/Mileto, lo que pudo incluir el establecimiento de un destacado enclave comercial en el lugar<sup>25</sup>.

<sup>21</sup> Inicio de las campañas militares tras el invierno.

<sup>22</sup> En cuanto a la población NAM.RA (en hitita *arnuwala*, «Zivilgefangener, Deportierter, Kolone») vid. FRIEDRICH, J./KAMMENHUBER, A., 1980: *Hethitisches Wörterbuch*, Lieferung 5, Heidelberg, p.336 ss.); además, ALP, S., 1950: "Die soziale Klasse der NAM.RA-Leute und ihre hethitische Bezeichnung", *JfKf* 1/2, p.113 ss.; y KESTEMONT, G., 1974: *Diplomatique et droit internationale en Asie Occidentale (1600-1200 av.J.C.)*, Louvain-La-Neuve, p.85 ss.

<sup>23</sup> El botín de guerra entre los hititas en WATKINS, C., 1979: "NAM.RA GUD UDU in Hittite: Indo-European Poetic Language and the Folk Taxonomy of Wealth", en Neu, E./Meid, W., eds.: *Hethitisch und indogermanisch. Vergleichende Studien zur historischen Grammatik und zur dialektgeographischen Stellung der indogermanischen Sprachgruppe Altkleinasiens*, Innsbruck, p.270 ss.; y HOUWINK TEN CATE, Ph.H.J., 1984: "The History of Warfare According to Hittite Sources: The Annals of Hattusili I (Part II)", *Anatolica* 11, p.69 ss.

<sup>24</sup> Para la geografía e itinerarios de la guerra contra Arzawa vid. DEL MONTE, G., 1993: op.cit., p.77 ss.; HAWKINS, J.D., 1998: op.cit., pp.14 ss.; 21 ss. y 26 ss. (cf. Bryce, T.R., 1974: "Some Geographical and Political Aspects of Mursilis' Arzawan Campaign", *AnSt* 24, p.103 ss.).

<sup>25</sup> Sobre el tema de los *Ahhiyawa* y su identificación con los griegos micénicos véase nuestro trabajo cit. (2005), p.334 ss. (con abundante bibliografía). En cuanto a Mileto y su estrecha relación con el mundo micénico tal como muestra la investigación arqueológica vid. nuestro art. cit. 2004: en *Homenaje al Prof. P.Matthiae*, p.97 ss. En particular, la mención a la existencia de un "rey" *Ahhiyawa* en el texto de Mursili II no supondría una unidad en los principados micénicos sino más bien un cierto desconocimiento de Hatti del complejo y lejano mundo micénico. En cuanto a las relaciones diplomáticas entre Hatti y los *Ahhiyawa*, entre otros, vid. MARAZZI, M., 1988: "L'inquadramento sociale del diverso nell'Anatolia del II millennio a.C.", *QuadUrbCCl* 29, 145 ss; cf. BRYCE, T.R., 2003: "Relations between Hatti and Ahhiyawa in the Last Decades of the Bronze Age", en *Hittite Studies in Honor of Harry A.Hoffner, Jr., on the Occasion of His 65th Birthday*, Winona Lake, p.65 ss.

El Estado de Arzawa, gobernado por el monarca Uhhaziti, desafió al reino de Hatti y se enfrentó abiertamente al joven Mursili II. No se conoce la razón por la que Millawanda se había involucrado en este conflicto tomando partido por el bando anti-hitita, con las consecuencias negativas que sufrió. Posiblemente, Arzawa buscó aliados en la región frente a lo que se estaba fraguando. Únicamente se podría especular sobre si su *status* político era de independencia o si estaba bajo la influencia de algún Estado al margen de Arzawa<sup>26</sup>. Al respecto, cabría pensar en la posibilidad de que en ese momento fuese un pequeño Estado semi-independiente de las costas minorasiáticas que estaba respaldado o controlado por un poder extra-anatólico del Egeo como los *Ahhiyawa* (micénicos). No sería extraño que el acercamiento de Millawanda a Arzawa beneficiase no sólo a este reino porque traía consigo el respaldo *Ahhiyawa* sino que también debió ofrecer ventajas al emergente poder de los micénicos sobre las costas anatólicas. Todos se podrían beneficiar de esta coalición anti-hitita. Lo que sí es cierto es que los datos arqueológicos de Mileto correspondientes a esa época (*Mileto V*) presentan una fuerte influencia micénica<sup>27</sup>, lo que no implicaría que desde el Egeo se ejerciese un dominio político pleno en el lugar, si bien parece haber existido una importante colonia micénica allí<sup>28</sup>.

El fragmentario texto no permite afirmar nada relativo a que Millawanda hubiese estado previamente bajo influencia del reino de Arzawa, como tampoco si tras la expedición pasó al control de Hatti. Lo que confirma es que Millawanda fue asolada por las tropas hititas como castigo por su adhesión al bando arzawita, lo que parece coincidir arqueológicamente con el final de *Mileto V*, tras el cual, durante la nueva fase de ocupación (*Mileto VI/Bauphase 3*), el lugar se reconstruye y fortifica con una muralla defensiva de más de 1 km de longitud<sup>29</sup>.

<sup>26</sup> Entre otros, HEINHOLD-KRAHMER, S., 1977: op.cit., p.98 ss. (cf. BRYCE, T.R., 1979: *BiOr* 36, p.62).

<sup>27</sup> Vid. *supra*.

<sup>28</sup> Mileto fue una de las más destacadas "colonias" micénicas en las costas e islas minorasiáticas, actuando como una suerte de cuña en suelo anatólico. Otro foco de asentamiento micénico en las cercanías de Anatolia fue la isla de Rodas, entre otros, vid. MEE, Ch., 1982: *Rhodes in the Bronze Age*. Warminster; BENZI, M.: *Rodi e la Civiltà Micenea*, Roma 1992; MARKETOU, T.: "Excavations at Trianda (Ialysos) on Rhodes: New Evidence for Late Bronze Age I Period", *Rendiconti Acc. Naz. Lincei, Classe di Scienze Morali, Storiche e Filologiche* 395, 1998, p.39 ss.; o KARANTZALI, E., 1999: "New Mycenaean Finds from Rhodes", en Betancourt, Ph. et al., eds.: *Meletemata. Studies in Aegean Archaeology Presented to Malcolm H. Wiener as He Enters his 65th Year*, Aegaeum 20, Liège/Austin, p.403 ss. En general, para otros lugares, NIEMEIER, W.-D., 1998: en *Mediterranean Peoples in Transition*, p.40 s.; o BENZI, 2002: en *Omero*, p.372 ss. Por otra parte, con serias dudas sobre una colonización micénica de Anatolia, desde le punto de vista de la Hititología, entre otros, vid. KOSAK, S., 1980: "The Hittites and the Greeks", *Linguística* 20, p.40; y ÜNAL, A., 1991: en *Essays on Ancient Anatolian and Syrian*, p.23 ss.

<sup>29</sup> Sobre la muralla y reconstrucción de *Mileto VI*, entre otros, vid. VOIGTLÄNDER, W., 1975: "Die Mykenische Stadmauer in Milet und Einzelne Wehranlagen der Späten Bronzezeit",



De lo que se ha conservado de los anales de Mursili II (tanto los extensos como los de “diez años”)<sup>30</sup> no se sabe nada más de la Millawanda del último tercio del s. XIV a.C. (*Mileto V/Bauphase 2* y el inicio de *Mileto VI/Bauphase 3*). Habría que descartar que el pequeño Estado de Millawanda pudiese mantener una neutralidad, ni entonces ni en adelante, teniendo en cuenta que, aunque Arzawa fue derrotada como entidad regional principal, tanto los Estados luwitas que surgieron de sus ruinas como los hititas y, más allá, los micénicos (*Ahhiyawa*) no dejaron de mostrar su presencia e interés sobre la mayor parte de la zona occidental.

Todo lo que se puede saber por la documentación escrita hitita es que tras las campañas victoriosas de Mursili II contra Arzawa, que le llevaron hasta la capital arzawita de Apasa (Éfeso)<sup>31</sup>, el gravemente enfermo rey Uhhaziti y su familia tuvieron que huir y se exiliaron en alguna isla cercana del Egeo. Mursili II conquistó el reino de Arzawa y rediseñó el mapa geopolítico de la región. Se dividió el territorio en diversos Estados luwitas de menores dimensiones (como Mira-Kuwaliya, Hapalla o el país del río Seha-Appawiya) y se instalaron gobernantes vasallos fieles, cubriendo así el vacío que había dejado la “gran Arzawa”, lo que no impidió posteriores rebeliones anti-hititas<sup>32</sup>. No obstante, de Millawanda no se conoce su suerte más inmediata tras la destrucción causada por los hititas. En adelante hubo un destacada recuperación (*Mileto VI*, desde el último tercio del s. XIV hasta ca. 1100/1050 a.C.) y la influencia micénica continuó y acaso se incrementó.

---

*IstMitt* 25, p.17 ss.; HIESEL, G., 1990: *Späthelladische Hausarchitektur*. Mainz, pp.111 ss. y 205 ss.; NIEMEIER, W.-D./NIEMEIER, B., 1997: op.cit., pp.196 ss. y 203 ss.; Niemeier, W.-D., 1998: en *Mediterranean Peoples in Transition*, pp.30 ss. y 38 s.; e idem: en *Polemos* (=Aegaeum 19), 1999, p.153.

<sup>30</sup> Tampoco se poseen documentos hititas claramente atribuibles a esta fase que ayuden a dilucidar algo sobre el *status* de Millawanda (Mileto).

<sup>31</sup> La capital arzawita *Apasa* (RGTC VI, p.26 s.; y RGTC VI/2, p.8) se tiende a localizar en Éfeso, vid. BAMMER, A., 1988: *Ephesos. Stadt an Fluss und Meer*, Graz, p.127 ss.; idem, 1996: “Zur Bronzezeit im Artemision”, en *100 Jahre österreichische Forschungen in Ephesos. Akten des Symposions Wien 1995*, Wien, p.399 ss.; Hawkins, J.D., 1998: op.cit., p.22.ss.; y EASTON, D.F./HAWKINS et al., 2002: “Troy in recent perspective”, *AnSt* 52, p.97 s.

<sup>32</sup> Sobre estas medidas político-militares de Mursili II en la región vid. GOETZE, A., 1933: *AM*, p.70 ss., KUB XIV 15 (=2BoTU 51 A), +dupls., Vo.33 ss.; GRÉLOIS, J.-P., 1988: op.cit., pp.65 y 83, KBo III 4+KUB XXIII 125 (=2 BoTU 48) III 26 ss. (cf. DEL MONTE, G., 1974: “Mashuiluwa, König von Mira”, *Or* 43, p.335 ss.; BRYCE, T.R., 1974: op.cit., p.105 ss.; HEINHOLD-KRAHMER, S., 1977: op.cit., p.130 ss.; HOUWINK TEN CATE, Ph.H.J., 1979: “The Mashuiluwas Affair: A Join [KBo XIX 46] and a Duplicate [KBo IX 77] to Mursilis’s comprehensive Annals [12th year of the his reign]”, en *Studia Mediterranea Piero Meriggi dicata*, Pavia, p.268 ss.; DEL MONTE, 1993: op.cit., pp.67, nota 29, y 83 s.; BRYCE, T.R., 1998: op.cit., p.230 ss.). En cuanto a los tratados entre Hatti y los Estados occidentales, FRIEDRICH, J., 1926 y 1930: *Staatsverträge des Hatti-Reiches in hethitischer Sprache, I-II*, Leipzig, p.52 ss. y 1 ss., respectivamente; y BECKMAN, G., 1996: *Hittite Diplomatic Texts*, Atlanta, Georgia, p.64 ss. (CTH 67 tratado con Hapalla; CTH 68 con Mira-Kuwaliya; CTH 69 con el País del río Seha; y CTH 76 con Wilusa).

En definitiva, nos encontraríamos frente a una posible confirmación del margen de acción, aunque fuese puntual y en condiciones particulares, de las tropas imperiales hititas bajo mando de Mursili II en el lejano confín occidental, sobre las mismas costas del Egeo.

Tanto la arqueología como la documentación textual se hacen eco de un acontecimiento que realmente no marco ningún hito en la región aunque sí fue parte de un proceso más amplio. De este modo, al margen de la destrucción de un Estado como Millawanda, Hatti derrotó al eterno enemigo occidental, el reino de Arzawa, y modificó en gran medida el equilibrio de poder regional con el surgimiento de nuevos Estados que guardaron una relativa fidelidad a los hititas. En cuanto a Millawanda (Mileto), mantuvo su carácter de entidad política semi-independiente bajo la esfera de influencia de los micénicos que vieron en el lugar, por su posición geoestratégica, unas inmejorables condiciones para asentarse y establecer algún tipo de red comercial.